

DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel LVIII. ZATURDAG den 24sten DECEMBER 1870. No. 51.

Uit het Algemeen Handelsblad tot 29 Nov. jl.

— De Eerste Kamer der Staten-Generaal heeft den 10 Nov. eene hoogst gewichtige beslissing genomen, die niet zal nalaten in Nederland en in Indië een diepen indruk te maken.

Met 17 tegen 16 stemmen, dus met de meerderheid van *één* stem, is zoowel Hoofdstuk II (Uitgaven in Indië) als Hoofdstuk II (Middelen in Indië) vanwege de Preanger-elementen, welke in *beide* hoofdstukken zyn vervat, *verworpen.*

Voor de *eerste* maal sedert 1867 is de Indische begrooting afgestemd, en dit is geschied door de Eerste Kamer der Staten-Generaal.

— De minister van oorlog maakt aan de Tweede Kamer der Staten-Generaal in zyne memorie van beantwoording op het hoofdstuk oorlog kenbaar, dat de inhoud van het verslag der Kamer over zyne begrooting hem aanleiding heeft gegeven, tot den Koning het verzoek te richten hem een eervol ontslag uit zyn tegenwoordige betrekking te willen verleenen.

— Men verneemt, dat een groot aantal leden der Tweede Kamer, behoorende tot de liberale party, den 22 Nov. is byeengekomen, om te overwegen wat hun te doen stond in den tegenwoordigen politieken toestand des lands. Het bericht, dat het Z. M behaagd heeft de heeren Fock en Brocx te belasten met de samenstelling van een kabinet, maakte gelukkig het nemen van een besluit onnoodig.

— Men schryft uit 's Hage:

Nopens de ministerieele crisis is tot hiertoe niets anders met zekerheid te melden, dan dat de heeren Fock en Brocx steeds pogingen aanwenden, om zich te kwyten van de taak hun door den Koning opgedragen, dat die pogingen nog niet volkomen geslaagd zyn, maar dat er vooruitzicht bestaat, dat binnen weinige dagen de samenstelling van het nieuwe kabinet aan Z. M. zal kunnen worden onderworpen.

— By besluit van 15 Nov. 1870, No. 9. heeft Z. M. goedgevonden aan den heer E. de Waal, op het daartoe door hem, om redenen van gezondheid, gedaan verzoek, een eervol ontslag te verleenen uit zyne betrekking van Minister van Koloniën, met dankzegging voor de vele en gewichtige door hem den lande bewezen diensten; en het beheer van het Departement van Koloniën, ad-interim, op te dragen aan den heer L. G. Brocx, Minister van Marine.

— Naar aanleiding van 's Konings besluit van 20 Nov., No. 27, wordt Zr. Ms. schroefstoomschip de Dommel, liggende te Willemsoord, met 25 Nov. buiten dienst gesteld en de luitenant ter zee der 1ste klasse jhr. A. C. van Haeften, eervol van het bevel over dien bodem ontheven; voorts met 26 daaraanvolgende aan genoemden luitenant ter zee het bevel opgedragen over Zr. Ms. schroefstoomschip Soestdyk, almede liggende te Willemsoord, met laatstgemelden datum in dienst gesteld, met bestemming naar Suriname.

Luxemburg, 15 Nov. In het antwoord van den stadhouder, prins Hendrik der Nederlanden, op het adres, hem den 27 October door den Raad van State aangeboden, zegt Z. K. H. den Raad dank voor dat adres, hetwelk zich aansluit aan de manifestatien der bevolking van het groothertogdom. "Die eenheid van gevoelen," zegt de Prins, "kan in de tegenwoordige omstandigheden niet anders dan nuttig zyn. Het groothertogdom heeft nooit in stryd met zyn onzydigheid gehandeld. Het stelt volkomen vertrouwen in de oprechtheid der bedoelingen van de mogendheden, die het tractaat van Londen hebben onderteekend.— Er bestaat geen enkele reden om uwe onafhankelykheid te bedreigen en, indien de diplomatie zulks mocht willen beproeven, zou ik er my krachtig tegen verzetten."

— Luidens een depeche uit Luxemburg, zouden Rusland, Engeland en Oostenryk prins Hendrik der Nederlanden hebben geluk gewenscht met de geestdriftvolle ovatie, welke hem, by zyn komst in het groothertogdom, van de zyde der Luxemburgers is ten deel gevallen.

— Volgens de *Liberté* van 18 Nov., is Bordeaux definitief tot toekomstigen zetel der regeering gekozen —De *France* meldt dat de regeering aan de neutrale mogendheden een nota heeft gericht, waarin zy haren dank betuigt voor de goede diensten, door die mogendheden bewezen.—Volgens het te Nantes verschynende dagblad *Phare*, zyn van 1 Oct. tot 10 Nov. 215,000 geweren en 2,650,000 patronen uit Amerika te Havre en Brest aangekomen, en werden binnenkort nieuwe toezendingen uit Amerika verwacht.—Uit Lyon wordt aan de *Indépendance belge* gemeld, dat de kunstvoorwerpen uit het museum aldaar verwyderd en naar een veilige plaats gebracht zyn — en dat de regeering een besluit heeft genomen, volgens hetwelk de leeningen, ten behoeve van Fransche steden in Duitschland gesloten, in Frankryk niet zullen worden erkend.

— Er zal een rechterlyke commissie worden benoemd om het gedrag van Bazaine te onderzoeken.

— De *Siècle* steekt den draak met de neutrale mogendheden wegens hare nuttelooze vredesvoorstellen. "Wat willen de neutralen?" vraagt het blad. "Ons den tyd door diplomatieke onderhandelingen rooven? Wy kunnen geen vredesvoorstel aannemen, zoolang er Pruisen in Frankryk aanwezig zyn. Wanneer de neutralen den oorlog moede zyn, dat zy dan een werkelyke coalitie vormen! Doch hunne weifelende en plompe interventie boezemt ons geen dankbaarheid in." Dit artikel sluit met de woorden: "Wy hebben de rechtvaardigheid en het recht voor ons; wy kunnen niet ten ondergaan; Parys zal niet vallen."

— De correctioneele rechtbank te Brussel heeft dezer dagen uitspraak gedaan in de zaak van zekeren Apollonarius Laurent, een zich in België ophoudenden Franschman, die, volgens zyne opgave, te Ryssel tehuis behoort. In de vorige maand heeft deze Laurent achtereenvolgens twee brieven aan "Zyne Majesteit Napoleon III, krygsgevangene, geïnterneerd te Wilhelmshöhe", gericht, waarin hy mededeelde, dat hy en drie zyner vrienden, die zich te Londen bevonden in betrekkingen met de omgeving van Keizerin Eugénie hadden aangeknoopt, het plan hadden opgevat om den keizerlyken Prins te ontvoeren en naar Frankryk over te breugen, of, indien zy in dat opzet verhinderd mochten worden, den jeugdigen Prins om te brengen, tenzy de Keizer onverwyld aan het adres van hem (Laurent), poste restante te Brussel, eene som van honderd duizend franken afzond. Deze brieven zyn uit Wilhelmshöhe onmiddellyk naar de Brusselsche politie gezonden en hebben tot de arrestatie van den schryver geleid. Laurent heeft niet ontkend, de brandbrieven geschreven te hebben, maar heeft beweerd, dit in eene ylende koorts of in eene vlaag van verstandsverbystering te hebben gedaan. De rechtbank heeft met deze opheldering geen genoegen genomen en Laurent tot het minimum der op zyn misdryf gestelde straf, gevangenzetting voor den tyd van zes maanden en het betalen eener geldboete van 100 fr., veroordeeld. De veroordeelde was op het punt van aan de Fransche overheid uitgeleverd te worden wegens een hem te last gelegde ontvreemding van gelden te Ryssel.

— Eene dezer dagen uitgevaardigde circulaire van den heer Gambetta aan de departementsprefecten behelst het volgende: "De voornaamste artikelen, voorkomende in het *Bulletin de la République* (het officieele blad des bewinds), zullen elken Zondag door den onderwyzer van iedere gemeente aan de vergaderde inwoners, hetzy op het gemeentehuis of in de school, worden voorgelezen, en zelfs, zoo mogelyk, verscheiden malen in den loop der week. Dag, uur en plaats van die voorlezingen zullen vooraf aan de bevolking moeten worden bekend gemaakt. Inzonderheid zal de onderwyzer de bevolking moeten bekend maken met de artikelen van leerzamen en geschiedkundigen inhoud, opgesteld met het doel om het volk te verlichten, om het zyne politieke en maatschappelyke rechten en de daaruit voortvloeiende plichten voor te houden, en om het bewys te leveren van deze groote waarheid, dat alleen de republiek door hare instellingen in staat is, om Frankryks vryheid, grootheid en goede toekomst te verzekeren.

"Op het hooge gewicht dezer verbreiding van hartveredelende begrippen, behoef ik niet te wyzen. Twintig jaren lang is de keizerlyke regeering stelselmatig werkzaam geweest, om het volk in onkunde te houden en om het te bederven, ten einde het tot een werktuig zyner dwingelandy te kunnen maken. Ons past het den geest der natie op te beuren, daarin de begrippen van rechtvaardigheid en onafhankelykheid, vaderlandsliefde en burgerdeugd te ontwikkelen, en door die geestelyke en zedelyke herschepping den weg te sluiten voor den terugkeer der jammerlyke rampen, waarmede het vaderland thans overstelpt wordt."

— De officieuse *Wiener Abendpost* noemt Gambetta een politieken Garibaldi, en merkt, naar aanleiding van zyn proclamatie, het volgende op: "De volgende dagen zullen op zyn verdraaingen der waarheid en op zyn dwaze redeneeringen het noodige antwoord brengen. Het is te hopen, dat der Fransche natie eindelyk de oogen open zullen gaan tegenover zulke phrasenhelden, die oneindig meer schade doen dan verloren veldslagen."

— Uit Algiers wordt, onder dagteekening van 30 October het volgende gemeld: "De Algerynsche bevolking heeft zich zelve van het gezag der militaire bewindvoerders ontslagen. De generaal Walsin-Esterhazy, ter vervanging van generaal Durieu tot waarnemend gouverneur der kolonie benoemd, tergde de bevolking; op bevel van den gemeenteraad van Algiers is hy door de nationale garde aan boord van een schip gebracht en daarmede naar Marseille gezonden."

— De heer Jules Simon, minister van onderwys, heeft den heer Renan in zyn betrekking by het Collège de France hersteld. Gelyk men zich zal herinneren heeft de heer Duruy indertyd den schryver van het "Leven van Jezus" uit zyn functie van hoogleeraar ontslagen. Ook de heer Edgard Quinet heeft een benoeming bekomen als hoogleeraar by het Collège de France.

— Het te Metz buitgemaakte krygsmateriëel vertegenwoordigt eene waarde van 80 millioen; vooral heeft men een grooten voorraad Chassepots gevonden, behalve de geweren, welke de 150,000 krygsgevangenen hebben afgeleverd.

— By het verdrag tusschen Wurtemberg en Pruisen, waarby de eerstgemelde staat tot den Duitschen bond is toegetreden, zyn algemeen genomen de bepalingen der Noordduitsche constitutie behouden gebleven. Er zyn eenige uitzonderingen aangenomen, waarvan als de voornaamste mogen worden beschouwd de navolgende: de administratie der postery, van den telegraafdienst en de staatsspoorwegen zal niet met die van den Bond worden vereenigd. De Wurtembergsche regeering stelde daarop grooten prys, uithoofde die middelen van verkeer aanmerkelyke baten in de schatkist doen vloeien. De belasting op het gemaal blyft een speciaal Wurtembergsche belasting; de troepen doen den eed van getrouwheid aan den Koning van Wurtemberg en aan den Koning van Pruisen als opperbevelhebber der Bondsarmee; de betrekking van het Wurtembergsche leger tot het Bondsleger zal door een militaire conventie worden geregeld; de Koning van Wurtemberg benoemt alle officieren by het leger, met uitzondering van den opperbevelhebber; deze benoeming geschiedt in overleg met den Koning van Pruisen; wyders zyn de noodige bepalingen gemaakt ten aanzien van het bebond van sommige eigenaardige instellingen by het le-

ger, waartoe van de zyde van Pruisen de meest gewenschte inschikkelykheid aan den dag is gelegd.

— Te Hamburg is het bericht ontvangen, dat de Fransche marine in de Aziatische en Amerikaansche wateren een aantal Duitsche schepen buit heeft gemaakt. Zoo is het fregat Vorwerk in de Chinesche zee door een Fransche kaper opgebracht. Het Fransche fregat Sibylle heeft de Duitsche schepen Mobile uit China, Neptun uit Costarica en Wilberforce uit Akyab komende, op sleeptouw de haven van Toulon binnengebracht. Te Rio-Janeiro heeft een Fransche kanonneerboot, niettegenstaande het protest der Braziliaansche autoriteit, de Duitsche schepen Lucie en Concordia op sleeptouw in zee gebracht en vernield. Te Bahia heeft de Fransche kanonneerboot le Curieux de Duitsche bark Wanderer prys gemaakt. Naar aanleiding dezer berichten wordt te Hamburg door de belanghebbenden by handel en scheepvaart er op aangedrongen, dat de gouv.-gen. der kustlanden gevolg zal doen geven aan zyn vroegere bedreiging: dat voor elk buitgemaakt schip represailles zullen worden genomen op een Fransche plaats, die door Duitschers is bezet. Velen achten dit evenwel niet zoo uitvoerbaar als men aanvankelyk meende; doch daarentegen wordt het gevoelen te kennen gegeven, dat de Duitschers zich schadeloos kunnen stellen door in beslagneming van Fransche schepen te Havre, Calais en Duinkerken.

— Te Great Grimsby is bericht ontvangen, dat twee postpakketbooten van de Duitsche stoombootmaatschappy, die den dienst verrichten tusschen Hamburg en New-York (den Noord-Duitschen Lloyd), door Fransche oorlogschepen achterhaald en genomen zyn, namelyk de Hansa met 78 en de Leipzig met 20 passagiers.

— Een zonderling gerucht verspreidde zich te dezer stede, zoo meldt de Berlynsche correspondent der *Kölnische:* een vaandrig die zich door buitengewone dapperheid by het heroveren van een Pruisisch vaandel had onderscheiden en daarvoor met het Yzeren Kruis was beloond, behoorde, zoo zeide het gerucht, tot de "zwakkere" sekse. Het verhaal door sommigen als volkomen waar en juist verdedigd, werd door anderen als een sprookje onder de verdichtselen gerangschikt. Thans blykt de eerste lezing de ware te zyn. Het blykt thans, dat deze jonge dame, die een uitmuntende opvoeding heeft genoten, by het begin van den oorlog het officiersexamen heeft afgelegd, als vaandrig by het leger in dienst is getreden en dat haar heldhaftig gedrag, waarby zy vier wonden heeft gekregen, het feit aan het licht heeft gebracht, dat zy tot de "zwakkere" sekse behoort. Zy is 24 jaren oud en bevindt zich thans by hare familie te Tilsit.

— Garibaldi heeft een oproeping gericht tot de Hellenen, om de Franschen te hulp te komen. Hy belooft hun de bevryding van Thessalie en den Piraeus.

— Het is onwaar, dat Pruisen onvoorwaardelyk geweigerd heeft om Parys gedurende den wapenstilstand van leeftocht te voorzien, zooals door den heer Favre beweerd wordt.— Het heeft dit integendeel toegestaan, maar dag voor dag, tot aan het verstryken van den wapenstilstand.

— In het *Journal de St. Petersbourg* van 18 Nov., leest men het volgende artikel: Indien een congres byeen ware gekomen, dan zou de regering niet hebben geaarzeld de quaestie betreffende het in 1856 gesloten verdrag ter tafel te brengen, een quaestie welke voor Rusland van het allerhoogste belang moet geacht worden. Wil men Rusland verplichten het oogenblik af te wachten, waarop Europa tot overeenstemming zal komen, dan zou de behandeling van dat vraagstuk voor onbepaalden tyd worden uitgesteld en Rusland aan een onhoudbaren, steeds verergerenden toestand worden geketend.

Het artikel bestrydt wyders de bewering, dat Rusland het opheffen van het gansche verdrag beoogt. Voor het overige kan Engeland voor Turkye niet doen, hetgeen voor Belgie is geschied. De gevaren, welke Turkye aanbiedt, spruiten uit den binnenlandschen toestand voort. Zoolang de betrekkingen tusschen Rusland en de Porte niet op vriendschappelyken voet zyn gebracht, kan geen hoop worden gekoesterd, dat de Christenbevolking zich gerust gesteld zal gevoelen. Rusland schat de loyale ondersteuning van Oostenryk in deze levensquaestie op hoogen prys. Oostenryk is er van bewust, dat zyn staatkundige moeilykheden een aanvang hebben genomen op het oogenblik, dat het door het volgen eener trouwelooze politiek ten aanzien van de Oostersche aangelegenheden de vriendschap van Rusland verloor. Beide staten zullen er by winnen, indien zy de wederzydsche belangen op gepaste wyze bevorderen.

— Terstond nadat het verdrag van 1856 was gesloten, ten gevolge waarvan het aan Rusland niet werd vergund een sterke oorlogsvloot in de Zwarte Zee te bezitten, begon de Russische regeering, zoo leest men in de *Ostsee Zeitung*, met het vestigen eener stoombootmaatschappy te Odessa. Deze maatschappy ontwikkelde zich op groote schaal; by het bouwen der vaartuigen werd ook vooral hierop acht gegeven, dat zy met gemak tot oorlogsbodems konden worden ingericht, waarby in de eerste plaats in het oog was gehouden, dat zy zonder verbouwing gepantserd en gemakkelyk met 12 stukken geschut gewapend zouden kunnen worden.

De maatschappy had naar het uitwendige het karakter eener particuliere maatschappy, welke over aanzienlyke fondsen kon beschikken. Het eenige dat daarmede niet in overeenstemming mocht geacht worden, was het volgende: het meerendeel der beambten van de nieuwe maatschappy bestond uit personen, die kort voor hunne indiensttreding nog ryksambtenaren waren. Dit bevestigde het vermoeden, dat de gansche zaak door de regeering op het getouw was gezet, met het doel om by de heropening van de Zwarte Zee, terstond in het bezit eener krachtige vloot te zyn. Dit gevoelen wordt nog versterkt door het feit, dat in de zee van Azoff en te Nikolajeff gepantserde schepen zyn gebouwd.

Van andere zyden wordt het laatstgemelde bericht genoemd een geheel ongegrond gerucht, dat reeds voldoende wordt tegengesproken door het bekende feit, dat de zee van Azoff te ondiep is om daarin bodems van eenig aanzienlyk charter te water te brengen.

— De *Weiner Presse* deelt den hoofdinhoud mede van de Russische circulaire betreffende de opzegging van de additioneele overeenkomst nopens het aantal schepen, dat Rusland in de Zwarte Zee mag hebben. In genoemde circulaire wordt er op aangedrongen, dat ook aan den Sultan zyn volle onafhankelykheid en zelfstandigheid worden teruggegeven. De overige bepalingen van het Paryzer verdrag zullen hierdoor niet worden gekrenkt. Niettemin is Rusland bereid, om met de overige onderteekenaars van dat verdrag in onderhandeling te treden, ingeval dit tot wyziging of ook slechts tot bevestiging van de bepalingen van genoemd verdrag wenschelyk mocht voorkomen.

— Uit Petersburg wordt van een goed onderrigte zyde gemeld, dat de Pruisische Kroonprins benoemd is tot veldmaarschalk van het Russische leger. De generaal Annenkoff, van het gevolg des Keizers, is belast met het overbrengen naar Versailles van de tyding dezer benoeming.

— Gelyk gemeld is, heeft de Italiaansche overheid te Rome zich op den 8 November in het bezit van het Quirinaal gesteld, met het doel om het tot verblyfplaats voor den Koning Victor Emanuel te doen dienen. Naar de bewering van het Pauselyke hof, heeft zy daardoor inbreuk gemaakt op hare belofte om de vaste goederen, welke aan het hoofd der kerk als zoodanig toebehooren en ten dienste van het geestelyke gezag bestemd zyn, te eerbiedigen; het genoemde paleis toch zou van ouds, en thans nog, evenzeer als het Vaticaan eene verblyfplaats voor den hoogepriester en een lokaal voor kerkelyke administratien zyn.— Daarentegen wordt door de Italiaansche overheid, op grond mede van het advies eener commissie van Romeinsche advocaten, beweerd dat het Quirinaal een eigendom der wereldlyke regeering van den Kerkelyken Staat is.

— De Koning van Italië zal waarschynlyk tegen het einde van December of op 1 Januari naar Rome vertrekken.

De maarschalk Prim heeft den Koning een brief geschreven, waarin hy een gunstig tafereel ophangt van den toestand van Spanje.— De groote meerderheid der Spaansche natie juicht de keuze van den hertog van Aosta toe, en zoowel het leger als de vloot hebben het bericht zyner benoeming met geestdrift begroet. De Koning heeft, in antwoord op dezen brief, den maarschalk geluk gewenscht met de pogingen, door het regentschap in het werk gesteld, tot bevestiging van Spanje's liberale instellingen.

— De Italiaansche regeering heeft het verslag ontvangen van de commissie, belast met het onderzoek naar de mogelykheid van eene spoedige verplaatsing van den zetel der regeering naar Rome. Daaruit blykt, zegt *l'Italie*, dat de geraadpleegde ingenieurs eenstemmig van oordeel zyn, dat alle toebereidselen voor de huisvesting der hooge colleges van staat in Rome met 1 Juli 1871 kunnen volbracht zyn.

— By de verkiezing van een Koning, die den 16 Nov. te Madrid heeft plaats gehad, hebben 309 afgevaardigden aan de stemming deelgenomen. Daar het aantal afgevaardigden 345 bedraagt, was de volstrekte meerderheid 173. De uitslag der stemming was als volgt: Voor den hertog van Aosta 191, de federatieve republiek 60, de republiek 3, den hertog de Montpensier 27, de hertogin de Montpensier 1, Espartero 8, prins Alphonse, zoon van Isabella II, 2 stemmen; oningevulde stembiljetten 17. Deze laatste waren afkomstig van 12 Carlisten, terwyl 5 verschillende richtingen vertegenwoordigen. Nadat de stemming was afgeloopen, werden nog 2 stemmen ten gunste van den hertog van Aosta uitgebracht, zoodat men ten diens voordeele 193 stemmen zou kunnen rekenen. Zoodra de president der Cortes den uitslag vernam proclameerde hy den nieuwen koning van Spanje, terwyl des avonds de salvo's van het geschut aan Madrid de gewichtige gebeurtenis verkondigden. Hoewel er een zekere opgewondenheid in de stad heerschte, is de orde geen oogenblik gestoord.

— In het met 4 Maart 1871 optredende congres der Unie zullen 139 republikeinen en 104 democraten zitten en zullen degenen, die hervorming van het belastingstelsel met louter fiscale invoerrechten verlangen, denkelyk de meerderheid uitmaken.

— De heer Butler heeft zich onlangs in een te Boston gehouden redevoering zeer scherp tegen Engeland uitgelaten. De republikeinsche party, zeide hy, behoorde de Alabamaquaestie uit te maken en hy noemde het lafheid, om te wachten totdat Engeland in een oorlog zou gewikkeld zyn. Hy gaf den raad om elke betrekking met Engeland af te breken, indien genoemde mogendheid weigerde voldoening te geven. Als een voldoende schadeloosstelling noemde hy den afstand van Jamaica, Nieuw Nassau of de Bermuda's. De spreker voer ook tegen Engeland uit wegens de houding van dat land in de Russische quaestie, waardoor stellig een oorlog zou worden uitgelokt, en hy betoogde hoe gemakkelyk dergelyke oorlog was voor Amerika, dat 1½ millioen krygslustige Ieren bezat.

Butler's redevoering ontleent eenig gewicht aan de omstandigheid, dat, volgens in omloop zynde geruchten, hy in aanmerking komt als opvolger van den heer Fish, voor het departement van buitenlandsche zaken.

Uit het Dagblad van Zuidholland en 's Gravenhage van 31 Oct. jl.

Het *Alg. Dagblad v. Ned.* verneemt dat de Venezuelaansche quaestie als uit den weg geruimd kan beschouwd worden, ten gevolge van de door het Gouvernement van Caracas gegeven genoegdoening, maar dat uit een voorloopig onderzoek gebleken zou zyn, dat Venezuela's grieven niet ongegrond waren en dus beslissende maatregelen tegenover den heer Rolandus noodzakelyk zouden geoordeeld worden.

Herinnert men zich nu dat van den aanvang af de handelwyze, door den Minister van Koloniën in deze zaak gevolgd, algemeene afkeuring heeft gevonden, niet het minst van de zyde van het bestuur der kolonie Suriname, en dat deze afgekeurde gedragslyn als de eenige aanleiding tot de ontstane verwikkeling werd aangemerkt, dan mag hier de vraag hare plaats vinden: of Nederland den Minister dank verschuldigd is dat hy die moeijelykheid heeft doen ontstaan?

Nu zal men, naar het schynt, nà de verwikkeling, moeten overgaan tot de verloochening van onzen consul-generaal, en daardoor minstens den schyn op zich laden van hiertoe onder pressie der Venezuelaansche Regering te hebben besloten, terwyl door het advies van het koloniaal Bestuur te volgen vóór de verwikkeling had kunnen worden overgegaan tot eene zelfstandige handeling in gelyken zin als waartoe men nu het voornemen schynt te hebben. De kosten, aan deze zaak besteed, kunnen dus niet geacht worden tot eene schitterende uitkomst te hebben geleid en zullen eer na- dan voordeel aan Nederlands prestige kunnen veroorzaken.

Men zal misschien zeggen: die kosten worden uit de aangeboden schadevergoeding, geheel of gedeeltelyk, teruggevonden; maar men verlieze hierby niet uit het oog dat tusschen het aanbieden en het uitbetalen eener schadevergoeding ook nog eene schrede ligt. Als wy wel ingelicht zyn, dan bestaan er zelfs nog een paar achterstanden van dergelyken aard, welke het gouvernement van Caracas tot hiertoe verzuimde aan te zuiveren.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 23 December 1870.

NAMENS den Heer Gouverneur a. i. wordt by deze bekend gemaakt, dat de zetting van het brood voor de volgende week, eindigende den 31 dezer, als volgt is bepaald: het brood van vyftien Cents moet 17 oncen wegen en van mindere pryzen naar evenredigheid; zullende het zoogenaamde fransche brood van den voormelden prys een once minder mogen wegen; op pœne als by de Publicatie van den 16 Maart 1824 is vastgesteld.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

Administratie van Financien.

Gouvernements Wissels.

OP aanstaanden Dingsdag, den 27 dezer, zullen door het Gouvernement dezer kolonie verkocht worden Wissels op het Ministerie van Kolonien, ten bedrage van *Vyf en twintig Duizend Gulden* (*f* 25,000), af te geven onder dagteekening van den 2 January 1871 en betaalbaar *dertig dagen nazigt;* zullende:

1°. het aanbod van agios, als gebruikelyk, in decimalen met geheele centen te berekenen, worden aangenomen.

2°. de hoegrootheid der wissels, naar verkiezing van de belanghebbenden, worden bepaald, echter voor geen minder bedrag dan van *Vyftig gulden* (*f* 50) en met geene andere breuk dan van *Vyf Gulden* (*f* 5).

Die daarin gading hebben, gelieven zich ter Administratie van Financien met beslotene biljetten van inschryving te vervoegen op bovengemelden datum, uiterlyk tot en met het vallen van het middagschot.

De belanghebbenden worden geinformeerd dat ordonnantien ten laste van de koloniale kas in voldoening der bedragen van de wissels zullen worden aangenomen en worden verzocht om by de opening der biljetten tegenwoordig te zyn of wel zich te doen vertegenwoordigen.

Curaçao den 23 December 1870.

De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

Lyst van de ter Postery alhier liggende brieven, drukwerken, monsters en stalen, aangebragt gedurende de laatste acht dagen.

Brieven:

Agustin Bethencourt 3, Rafael Barliza 3, Heinrich Backhus, M. P. Curiel, Elias M. Curiel, S. de Casseres, Pablo Paz del Castillo, B. de Sola Jr. 2, Jacob de Castro, S. & B. De Casseres, A. P. Da Costa Gomez, Saml. da Costa Gomez Jr., M. B. Gorsira 2, B. Kristeller, Manuel Leyba, M. Liudo & Co., J. Moré, Rosa Mateu, J. Mazza, Geronimo Ortega hijo, J. C. Poff, Moise Pereira, Isaac Pinedo Jr., J. H. C. Parow, Luce Rothe & Co, H. Rossow, Reinita M. Rodrigues, Jeudah Senior e hijo, Jacobo Suarez, J. ten Seldam, Carl Tiedeman, J. B. van de Walle, W. van 't Hoofd, D. A. Wys.

Drukwerken enz:

Brandao Hos., P. E. Gorsira 2, Lewis Horan & Co., 2, J. J. Pardo.

Curaçao den 23 December 1870.

De Commis belast met de Post-directie,
J. F. K. VAN EPS.

Koninklyke Nederlandsche Marine.

Publieke Verkooping.

DE Officier van Administratie 3e. klasse aan boord van Zr. Ms. Stoomschip Kykduin, brengt ter kennis van belanghebbenden dat op Donderdag den 29 December 1870, des voormiddags ten tien ure, ten overstaan van den Notaris J. W. Heldewier Vignon, publiek aan den meestbiedenden zullen worden verkocht:

eenige voorwerpen behoorende aan Zr. Ms. Zeemagt alhier.

Informatien te bekomen by den genoemden Notaris Heldewier Vignon.

Aan boord Zr. Ms. Stoomschip voornoemd,
Curaçao den 22 December 1870.

De Officier van Administratie 3e. klasse,
C. J. LAGAAY.

DE stemgeregtigde leden der Vereenigde Protestantsche Gemeente alhier worden by dezen verzocht, om op Dingsdag, 27 December a. s., des morgens van 10—12 uur, in de Consistoriekamer een Diaken te komen stemmen voor den Heer H. Evertsz, die tot ouderling benoemd is.

Curaçao, 21 December 1870.

JOHS. P. ENGLERT,
Voorzitter van den Kerkeraad.

J. H. A. QUAST biedt het geachte publiek zyne diensten aan tot het geven van privaat-lessen.

DE ondergeteekende, door omstandigheden verhinderd zynde afscheid by zyn vertrek van familie en vrienden te nemen, maakt van dit blad gebruik om hun een vaarwel te zeggen.

Curaçao den 22 December 1870.
H. VERHEB.

Godsdienstoefening by de V. Prot. gemeente.

Zondag, 25 Dec., 's morg. 9 uur } *G. J. Simons.*
Zaturdag, 31 Dec., 's av. 6½ uur }

PIONEER MILL.

DE prys van MAISMEEL zal gedurende de volgende week zyn *f* 2.— per schepel.

Curaçao den 23 December 1870.

CURAÇAO.

Vaartuigen in- en uitgeklaard in de laatste acht dagen.

INGEKLAARD.—*December.*

17 ned. schr. Cumarebo, Brito, Vela de Coro.
am. topz. schr. Jennie, Jacobsen, Baltimore.
eng. bark Avelina, Navas, Zee.
ned. „ Henriette, Beukenboom, Bonaire.
19 „ „ Elvira, Thodé, Bonaire.
„ schr. Gez. v. d. Bossche, Vermeulen, Bonaire.
ven. bark Betzy, Croes, Bonaire.
ned. „ Valentina, Martinus, Curamichate.
ven. „ Fortuna, Hernandez, Pto Cabello.
ned. schr. Manuelita, Kristen, Pto. Cabello.
fr. schip Nanette, Bregeon, La Guayra.
eng. stoomb. Mexican, Winder, Liverpool via St. Thomas
20 ned. schr. Ismenia, Roos, Aruba
„ bark Bernarda, Marcounier, Pto. Cabello.
ven. boot Pedrito, Nicolaas, Bonaire.
ned. schr. Midas, Van Grieken, St. Thomas.
„ bark Nicasia, Boezem, Bonaire.
am. schr. Fanny Elder, Smith, Philadelphia.
ned. „ Henriqueta, Kristen, Cumarebo.
„ boot Siomara, Luckert, Bonaire.
„ schr. Dutch Princess, Hassell, New York.
„ boot Joven Bernarda, Dammers, Bonaire.
„ bark Califa, de Jongh, Bonaire.
„ „ Calypso, Torbed, Bonaire.
„ schr. Maraya, Gomez, Aruba.
22 ven. bark Nicolaza Buerta, Vela de Coro.
ned. „ Felicita, Laclé, Curamichate.
23 „ schr. Porteña, Raven, Vela de Coro.
„ „ Rigolette, de Veylder, Pto. Cabello.

UITGEKLAARD.—*December.*

16 ven. bark Cristina, Alvarez.
ned. „ Grazielle, Martis.
„ „ Minerva, Croes.
„ boot Johanna, Goeloe.
17 eng. bark Avelina, Navas.
ned. schr. Amalia, Hueck.
„ „ Paq. de La Vela, Koek.
„ bark Gobernador de Aruba, Wolter.
„ schr. Cisne, Salsedo.
19 fr. schip Nanette, Bregeon.
ven. bark Betsy, Croes.
20 eng. stoomb. Mexican, Winder.
ned. schr. Victoire Clemence, Ulder.
ven. bark Joven Elena, Machin.
ned. „ Henriette, Beukenboom.
21 „ schr. Gez v. d. Bossche, Vermeulen.
„ bark Pajaro, Boekhoudt.
„ schr. Aurora, Haseth.
ven. boot Pedrito, Nicolaas.
ned. bark Valentina, Henriquez.
„ schr. Cumarebo, Brito.
22 „ „ Nueva Clara, Kock.
„ „ Galgo, Ernst.
„ „ Ismenia, Roos.
„ bark Nicasia, Boezem.
„ boot Siomara, Luckert.
„ schr. brik Mercator, Huisman.
ven. fal. Farson, Gomez
ned. bark Califa, de Jongh.
„ „ Felicita, Laclé.
23 „ schr. Ofir, Danies.
„ schr. brik Anna, Hubert.

AANGEKOMEN: Maandag, den 19, van Liverpool, laatst van St. Thomas, het Stoomschip van de "West India and Pacific Steamship Company" *Mexican*, kapitein *Winder*, en is den volgenden dag naar Colon vertrokken.

— de Nederlandsche pakketschoener *Midas*, kapitein *Schoonewolff*, met de brievenmalen van Europa en de West-Indien.

VERTROKKEN: Donderdag, den 22, naar St Thomas, de Nederlandsche pakketschoener *Galgo*, kapitein *Ernst*, met de brievenmalen voor Europa en de West-Indien;

van Texel met bestemming naar deze haven:

den 19 Nov., de Nederlandsche brik *Curaçao Packet*, kapitein *Sorgdrager;*

den 27, Zr. Ms. Stoomschip *Amstel*, Kommandant Luitenant ter zee 1ste klasse *D. A. Coomans de Ruiter*.

Aangekomen passagiers uit Europa over St. Thomas, de Heer *A. Wolff* en echtgenoot, en de Heer *J. R. Blanché*.

Met de brievenmaal zyn alhier ontvangen Nederlandsche Couranten tot 29 Nov., de *European Mail* tot 2 en St. Thomas Couranten tot 14 December.

Met de aankomst van den Nederlandschen schoener *Dutch Princess*, kapitein *Hassell*, van New York, zyn alhier New Yorksche Couranten tot 8 December ontvangen met berichten uit Europa tot 7.

Slotkoers van het goudgeld den 7, 110⅝—110¾.

CUBA. Graaf Valsameda is den 6 December te Havana aangekomen. Generaal de Rodas is aan boord gegaan om hem te ontvangen.

Europesche berichten.

Er hadden bloedige gevechten op den 3 en 4 Dec. by Orleans plaats, en het leger van de Loire onder Generaal Paladines werd door het korps van den Groot Hertog van Mecklenburg geslagen en gedwongen zyne positien met groot verlies te verlaten.

Den 7 's morgens werd de stad Orleans door de Franschen ontruimd en door de Duitschers wederom bezet.

Koningin Augusta ontving den volgenden brief van Koning Wilhelm, gedagteekend Versailles Zondag (4 Dec.) middernacht:

Na een gevecht van twee dagen, waarin het legerkorps van den Groot Hertog van Mecklenburg het voornaamste deel nam, werd St. Jean, het spoorwegstation en de voorstad van Orleans door de troepen van Generaal Manstein ingenomen. Er werden 1000 man krygsgevangen gemaakt en dertig stukken geschut veroverd. Het verlies van de Pruisen was niet zwaar; de divisie van Wrangel heeft het meest geleden.

De legermacht van Generaal Aurelle de Paladines was, naar gissing, 200,000 man sterk, met 500 stukken geschut.

De gouvernements authoriteiten verlangden dat hy in Orleans zoude blyven en de aanvallen van de Pruisen afslaan; hy beschouwde het echter niet mogelyk de plaats te behouden Hy verdedigde zich met kracht tot het uiterste toe, doch kon niets uitvoeren; de ontruiming der stad werd geëischt met bedreiging van beschieting ingeval van verzet.

De Pruisen maakten weinig krygsgevangen, en veroverden geen krygsmateriëel. De terugtogt der troepen had in de beste orde plaats zonder eenig verlies van amunitie noch levensmiddelen. Men is zeer ontevreden over Generaal Paladines wegens de ontruiming van Orleans, en ten einde hem in de gelegenheid te stellen zich te verantwoorden, is door den Minister van Oorlog eene Commissie benoemd om de zaak te onderzoeken.

Gambetta koesterde steeds veel hoop; hy heeft eene circulaire aan de prefecten gezonden met de verklaring, dat de toestand van het leger goed is. Er werden zware versterkingen van artillerie verwacht, en de troepenbewegingen voorwaarts zouden eerlang hervat worden.

Een aantal burgers zyn uit Tours vertrokken, doordien zy een inval van de Pruisen vreesden. De meeste uitgevers van nieuwsbladen zyn naar eene veilige plaats verhuisd. Het gouvernement heeft echter niet laten blyken van voornemen te zyn den zetel te verplaatsen.

Er worden by voortduring uit de stad Parys uitvallen gedaan, doch met geen belangryk gevolg.

In de stad Parys heerschtten rust en orde. Er bestond groote schaarschte van levensmiddelen, doch geen volslagen gebrek; men geloofde echter dat Parys niet langer dan drie weken het beleg zal kunnen doorstaan.

Prins George van Saxen heeft den Koning te Dresden een telegram gezonden, berichtende dat het bykans eene onmogelykheid is voor de Franschen om aanvallen te doen — Men betwyfelde het echter zeer, dat Trochu zou kapituleren zonder een laatste poging te doen om door de Duitschers heen te slaan.

De Koning van Beijeren heeft onder dagteekening van Munchen 6 Dec, een brief aan den Koning van Pruisen gezonden, bevattende verzoek om den titel van Keizer van Duitschland aantenemen.

De andere staten van den Duitschen Bond zouden ook een dergelyk verzoek aan den Koning richten

Het Duitsch Parlement zou waarschynlyk den 12 Dec. vergaderen.

De vrees voor een oorlog wegens den eisch van Rusland tot opheffing van het traktaat van Parys van 1856 is bykans geheel geweken.

Volgens eene depeche uit Konstantinopel heeft de Sultan zich bereid verklaard tot het houden van eene conferentie ter beslechting der kwestie, betreffende de Zwarte Zee, mits die onderhandeling uitsluitelyk tot dat onderwerp bepaald blyve.

Den 5 December bracht de Keizerin Eugénie een bezoek aan Koningin Victoria op Windsor Castle.

Den 6 nam de Heer Motley op een audientie afscheid van de Koningin. De Heer Morgan is belast met de waarneming der zaken van het gezantschap.

— Voor hen, die nog door vergelyking moeten leeren beoordeelen of de overwinnende legers van Duitschland in Frankryk op gelyke wyze handelen als de Franschen indertyd in Duitschland hebben gedaan, kan de volgende staat zeer leerryk zyn.

Onzen lezers is bekend, dat de Pruiss. regeering aan de civiele autoriteiten last heeft gegeven, om onderzoek te doen naar het bedrag der oorlogscontributiën, requisitiën, enz., enz., van 1806 tot 1812 in Pruisen geheven. Voor een groot gedeelte is dat onderzoek thans afgeloopen. Men heeft daarby uitsluitend opgenomen hetgeen door deugdelyke bewyzen kan worden gestaafd. Voor Koningsbergen is het tydvak der requisitiën in het jaar 1807 aangebroken, en in dat jaar heeft de stad ten behoeve van de vyandelyke troepen verschillende benoodigdheden geleverd voor een waarde van 1.877,532 th., in klinkende specie 1,504,117, levensmiddelen, fourage 292,200, de kosten van inkwartiering bedroegen 667,000, verschillende uitgaven 171,795 th., uitmakende een totaal van 4,512,644 th.

In 1809 is ten behoeve van de Fransche bezetting 54,000 th. betaald.

In 1812 is voor inkwartiering, levensmiddelen, enz. der troepen 512,273 th. uitgegeven.

Het totaal gedurende die drie jaren klimt tot 5,078,917 th.

Dit bedrag is door de noodige bewysstukken uit die dagen gedekt en derhalve rechtstreeks bewysbaar. Buitendien zyn door de burgery verbazende opofferingen gedragen, welke voor geene verificatie vatbaar zyn en die derhalve by deze berekening niet in aanmerking kunnen komen. Om een klein bewys aan te voeren van de bescheiden vorderingen van de Fransche overwinnaars, waaruit zich eenigszins laat afmeten wat zy tot hun dagelyksche behoeften zullen gerekend hebben, kan het volgende strekken: alleen voor wyn, rum en brandewyn is uit de stedelyke kas in 1807 betaald 441,576 th. en dit was een buitengewone requisitie, uithoofde zy in hunne kwartieren van het "noodige" moesten worden voorzien.

BEKENDMAKING.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 16 December 1870.

BY Gouvernements besluit dd. 13 dezer No. 583, is aan den heer *N. Mussenden*, op het daartoe door hem gedaan verzoek, eervol ontslag verleend als Kapitein Kommandant der Schuttery op *St. Eustatius*.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

BEKENDMAKING.

BY akte van den 7 December dj. is door den Heer Kantonregter op Curaçao, bygestaan door den Griffier, ten verzoeke van den Heer *Jacob Lauffer*, aan diens minderjarigen zoon *Samuel Johannes Lauffer* handligting verleend, bepaaldelyk om alleen of in vennootschap met anderen, nering en handel te dryven en alle daartoe betrekkelyke verbindtenissen te sluiten.

Curaçao den 8 December 1870.

De Griffier by het Kantongeregt alhier,
G. C. STATIUS MULLER.

BEKENDMAKING.

DE aangekondigde willige verkooping van de huizen ten name staande van dewe-duwe L. M JACOBUS c. s., gelegen aan de overzyde dezer haven onder No. 42 en No. 305 is uitgesteld tot op Woensdag den 28 December 1870.

Curaçao den 15 December 1870.

De Administrateur der Hypotheekbank,
P. T. KRAFFT.

DE publieke verkooping van de huizen onder No. 129, No. 138 en No. 226 op Pietermaai is uitgesteld tot op den 28 December 1870.

Curaçao den 15 December 1870.

DE ondergeteekenden maken hierby aan het publiek bekend, dat zy by onderhandsch contract dato 14n. dezer ingeschreven ter griffie van het Kantongeregt op dit eiland, eene vennootschap hebben aangegaan voor een onbepaalden tyd, om handel te dryven in alle soorten van koopmanschappen, onder de firma van J. R. & S. J. LAUFFER. Ieder der Vennooten is bevoegd voor de firma te teekenen.

Curaçao den 14 December 1870.

J. R. LAUFFER.
S. J. LAUFFER.

DE *Directie* voor de *Lotery* ten behoeve van het alhier opgerigten *Oude mannen en vrouwenhuis* maakt by deze bekend dat die Lotery zal worden gehouden in den loop der maand February e. k., en dat de loten van af heden á *f* 1.00 by de ondergeteekenden en anderen verkrygbaar zyn, terwyl handwerken of andere voorwerpen, die men daartoe goedgunstig mogt willen afzonderen, van af 1ste January door de Directie in ontvangst zullen worden genomen.

Dank zeggende voor de beloofde medewerking en de verschillende toezeggingen reeds gegeven, beveelt zy de onderneming ieder met byzonderen ernst aan.

De directie,
G. J. SIMONS.
F. E. C. KIECKENS.
J. A. JESURUN.
A. JESURUN Dz.

Curaçao 16 December 1870.

Naar Amsterdam

zal ten spoedigste vertrekken
de Nederlandsche Brik
RAPHAEL,



Kapitein G. MOLENAAR,

Voor vracht of passage vervoege men zich by ABRAHAMSZ & FORBES.

Curaçao den 16 December 1870.

OPROEPING van Debiteuren.

DE ondergeteekende verzoekt een ieder, die hem schuldig is, ter vermyding van onaangenaamheden, hunne rekeningen vóór primo January aanstaande te komen vereffenen.

Curaçao den 7 December 1870.
J. J NAAR.

OPROEPING van Debiteuren en Crediteuren.

ALLEN, die iets te vorderen hebben van of verschuldigd zyn aan den boedel van wylen den Heer J. MAZZA, worden by deze opgeroepen hunne vorderingen binnen den tyd van zes weken aan den ondergeteekende intezenden, terwyl degene, die aan dien boedel schuldig zyn verzocht worden dit binnen denzelfden tyd aan den ondergeteekende te voldoen.

Curaçao den 9 December 1870.

De testamentaire Executeur,
T. VAN LEEUWEN.

AVIS.

COMPAGNIE GENERALE Transatlantique.

POUR satisfaire aux exigences du Service durant la guerre d'Europe, la Compagnie a déterminé, que le bâteau annexe qui desservit cette ligne arrivant ici le 5 ou le 6 de chaque mois, continuerait sa route en passant par Ste. Marthe et s'arrêtant à Colon. En ce cas, l'itinéraire est ainsi changé:

	Arrivée	Départ
Fort de France (Martinique) de St. Nazaire	31 ou 1	1r.
La Guayra	2 „ 3	2 ou 3
Pto. Cabello	3 „ 4	4 „ 5
Curaçao	5 „ 6	5 „ 6
Ste. Marthe	7 „ 8	7 „ 8
Colon—Aspinwall	9 „ 10	9 „ 10
Ste. Marthe	12 „ 13	13 „ 14
Curaçao	15 „ 16	15 „ 16
Pto. Cabello	16 „ 17	17 „ 18
La Guayra	18 „ 19	18 „ 19
Fort de France	21 „ 22	22 „ 23 pour St. Nazaire.

PRIX DES PASSAGES.

de Curaçao	à Ste. Marthe & v. v:	1re. cl.	fcs.	100
„	„ „	2e. cl.	„	50
„	„ „	Pont	„	32½
„	à Colon „	1re. cl.	„	200
„	„ „	2e. cl.	„	100
„	„ „	Pont	„	60

PRIX DU FRET.

La compagnie admet le fret à raison de fcs. 50 le mètre cube ou les 1000 kilogrammes, au choix de l'Agent de la Compagnie, soit pour Ste. Marthe ou pour Colon.

Curaçao le 7 Décembre 1870.

Pour la Compagnie Générale Transatlantique,
L'Agent,
J. BLASINI.

LA OPINION NACIONAL.

SE admiten suscriciones á este diario que se publica en Carácas, capital de la República de Venezuela. Las personas que deseaеn obtener esta publicacion, pueden ocurrir al almacen de los Sres. *C. & H. Evertsz*, donde encontrarán al que suscribe, encargado de recojerlas.

Curazao 14 Diciembre de 1870.

El Ajente,
JOHAN GAERSTE.

Smedery, Koper- en Blikslagery.

DE ondergeteekende maakt by deze het geëerde publiek bekend, dat hy zyn' Smidswinkel en Koper- en Blikslagery gevestigd heeft in een der huizen aan den ingang der werf van den Heer *J. Blasini*, en biedt hierby zyne diensten aan.

Curaçao den 8 December 1870.
JOHANNES KEIZER.

PARAGRAS

te koop op de plantage VALENTYN, tegen *f* 0, 50 per bos, wegende 40 ℔.

TE KOOP

ter Bakkery van J. F. Haaijen,
Scheepsbeschuit.

Te koop á kontant, by August Muller,

ZEER SCHOON GROF ZOUT

en

ROODE WYN by kisten van 50 fleschen, van 25 fleschen en van 50 halve fleschen; Madera wyn by kisten van 25 fleschen en kisten van 50 halve fleschen; Rhynwyn by kisten van 24 fleschen; Bier by manden van 25 kruiken; Oude Rum by damejeanen van 2 en van 2½ gallon; enz.

TE KOOP ter dezer Drukkery,

COLECCION DE FRASES (VERZAMELING VAN SPREEKWYZEN) en HOLLANDSCHE en SPAANSCHE PRENTENBOEKJES.

Píldoras y Ungüento Holloway,
se encuentra por mayor y al detal en el almacen de
AGUSTIN BETHENCOURT.

Holloway's Pillen en Zalf.

In vele uitwendige ziekten, waarby de beste heelkundige hulp is ingeroepen geworden en waar de grondigste ervarenheid niet heeft kunnen slagen om eene genezing te bewerken, hebben de merkwaardige middelen, door Professor Holloway uitgevonden, deze gewenschte uitkomst opgeleverd. In ieder opvolgend geslacht vindt men personen, die het gebaande spoor verlaten en er in slagen eenen gemakkelyken en korteren weg te vinden, en zulk een was Holloway toen hy zyne, toen nog nieuwe middelen beproefde en de ongezondste zweren, de hevigste ontsteking en de ergste klierziekten voor zyne zalf en pillen zag wyken. Beide deze bereidingen verzachten, heelen en zuiveren. De een helpt de andere buitengemeen in het genezen en vernieuwen der krachten, door aan de uitgeputte natuur datgene te schenken, wat zy het meest benoodigd was.

De PILLEN worden verkocht in doosjes van 4 dozyn a *f* 1.—; van 12 dozyn a *f* 3.—; van 24 dozyn a *f* 4.50; van 64 dozyn a *f* 9.—; van 132 dozyn a *f* 18.—; van 208 doz. a *f* 27.—

De ZALF wordt verkocht in potjes van 1 once a *f* 1.—; van 3 oncen a *f* 3.—; van 6 oncen a *f* 4.50; van 16 oncen a *f* 10.—; van 33 oncen a *f* 18.—; van 52 oncen a *f* 27.—

Te bekomen by A. BETHENCOURT.

Gedrukt ter Drukkery van
A. L. S. MULLER &
C. J. & A. W. NEUMAN Fz.